**🇷🇺 Русский язык**

**Перечни информационных систем и банковых данных**

**Введение**

Современная судебно-арбитражная практика невозможна без доступа к достоверной информации. Для третейских и арбитражных судов Республики Узбекистан особое значение имеют государственные информационные системы и базы данных, а также сведения, формируемые коммерческими банками и Центральным банком. Использование этих источников позволяет судьям и сторонам процесса проверять правоспособность юридических лиц, финансовое состояние контрагентов, наличие задолженностей, сведения о регистрации сделок и иные важные аспекты. Доступ к таким данным обеспечивает не только прозрачность разбирательства, но и эффективность исполнения решений.

**Национальное правовое регулирование**

Законодательство Узбекистана закрепляет правовую основу для функционирования государственных информационных систем и регулирования банковской тайны. Среди ключевых актов:

1. **Закон Республики Узбекистан «Об открытости деятельности органов государственной власти и управления» (ЗРУ-369 от 05.05.2014)**  
   → Доступен на портале [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), поиск по фразе: *«Об открытости деятельности органов государственной власти»*.
2. **Закон «О защите персональных данных» (ЗРУ-547 от 02.07.2019)**  
   → Доступен на портале [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), поиск по фразе: *«Защите персональных данных»*.
3. **Закон «О банках и банковской деятельности» (ЗРУ-580 от 05.11.2019)**  
   → Доступен на портале [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), поиск по фразе: *«банках и банковской деятельности»*.
4. **Закон «О Центральном банке Республики Узбекистан» (ЗРУ-582 от 11.11.2019)**  
   → Доступен на портале [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), поиск по фразе: *«Центральном банке Республики Узбекистан»*.

Эти акты закрепляют баланс между необходимостью обеспечения прозрачности и защитой конфиденциальных сведений, что особенно важно для арбитража.

**Государственные информационные системы**

В Узбекистане функционирует ряд национальных баз данных, которые имеют значение для судебных и арбитражных органов:

* **Единый государственный реестр предприятий и организаций (ЕГРПОУ)** — позволяет проверить регистрацию, организационно-правовую форму, учредителей. Доступен через openinfo.uz.
* **Портал открытых данных Республики Узбекистан** — data.gov.uz содержит статистические данные, экономические показатели, сведения о госзакупках.
* **Реестр лицензий и разрешений** — обеспечивает возможность проверить наличие у контрагента права на осуществление конкретного вида деятельности.
* **Единый портал интерактивных госуслуг (my.gov.uz)** — предоставляет широкий спектр сервисов, включая проверку задолженности, обращение за документами и выписками.

Эти ресурсы активно используются арбитражными судами для подтверждения юридического статуса участников спора и анализа доказательств.

**Банковские данные**

Особое место занимают данные, формируемые банками. Закон «О банках и банковской деятельности» закрепляет понятие банковской тайны и порядок её раскрытия. В арбитражном процессе банки обязаны предоставлять определённые сведения по запросу суда или при наличии согласия клиента.

К числу значимых данных относятся:

* сведения об открытых счетах;
* остатки средств;
* данные о проведённых операциях;
* информация о валютных сделках.

Эти сведения могут иметь решающее значение при рассмотрении споров о неисполнении денежных обязательств, взыскании задолженности, признании сделок недействительными.

**Международные стандарты**

Узбекистан придерживается принципов международных стандартов по раскрытию информации, включая рекомендации **FATF** (Группа разработки финансовых мер борьбы с отмыванием денег). В сфере арбитража используется практика, основанная на **Типовом законе ЮНСИТРАЛ о международном коммерческом арбитраже (1985, с изм. 2006)**.

В международных спорах также часто применяются положения **Нью-Йоркской конвенции 1958 года** о признании и приведении в исполнение иностранных арбитражных решений, в рамках которых суд может затребовать документы, подтверждающие платежеспособность стороны.

**Применение в арбитраже**

Пример: истец обращается в арбитраж с требованием о взыскании долга. Для подтверждения факта оплаты или неоплаты суд может истребовать выписки по счёту ответчика. Также суды используют **openinfo.uz** для проверки факта регистрации компании и её руководителей.

В делах о недействительности сделок часто анализируются данные о банковских переводах, валютных операциях и налоговой отчётности.

**Заключение**

Таким образом, перечни информационных систем и банковых данных являются неотъемлемой частью правоприменительной практики третейских и арбитражных судов. Их использование обеспечивает законность, объективность и эффективность разбирательств.

**🇺🇿 O‘zbek tili**

**Axborot tizimlari va bank ma’lumotlari ro‘yxatlari**

**Kirish**

Bugungi kunda arbitraj va hakamlik sudlari faoliyati ishonchli axborotsiz tasavvur etib bo‘lmaydi. Davlat axborot tizimlari va ma’lumotlar bazalari, shuningdek tijorat banklari hamda Markaziy bank ma’lumotlari sudlar uchun asosiy manba hisoblanadi. Ushbu tizimlardan foydalanish ishtirokchilarning huquqiy maqomini, moliyaviy barqarorligini, qarzdorlik mavjudligini aniqlash imkonini beradi.

**Milliy huquqiy asos**

O‘zbekiston Respublikasida axborot tizimlari va bank ma’lumotlarini tartibga soluvchi huquqiy hujjatlar mavjud:

1. **“Davlat hokimiyati va boshqaruvi organlari faoliyatining ochiqligi to‘g‘risida”gi Qonun (ZRU-369, 05.05.2014)**  
   → [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com) portalida mavjud, qidiruv so‘zi: *«Davlat hokimiyati organlari faoliyatining ochiqligi»*.
2. **“Shaxsiy ma’lumotlarni himoya qilish to‘g‘risida”gi Qonun (ZRU-547, 02.07.2019)**  
   → [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com) portalida mavjud, qidiruv so‘zi: *«Shaxsiy ma’lumotlarni himoya qilish»*.
3. **“Banklar va bank faoliyati to‘g‘risida”gi Qonun (ZRU-580, 05.11.2019)**  
   → [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com) portalida mavjud, qidiruv so‘zi: *«Banklar va bank faoliyati»*.
4. **“O‘zbekiston Respublikasi Markaziy banki to‘g‘risida”gi Qonun (ZRU-582, 11.11.2019)**  
   → [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com) portalida mavjud, qidiruv so‘zi: *«Markaziy bank to‘g‘risida»*.

**Davlat axborot tizimlari**

* **Yagona davlat reyestri (EGRPO‘U)** → openinfo.uz orqali korxona ro‘yxatga olinganligi, ta’sischilar, ustav kapitali haqida ma’lumot.
* **Ochiq ma’lumotlar portali (data.gov.uz)** → davlat xaridlari, iqtisodiy ko‘rsatkichlar, statistika.
* **Litsenziya va ruxsatnomalar reyestri** → tadbirkorlik faoliyatining qonuniyligini tekshirish.
* **my.gov.uz** → davlat xizmatlari, qarzdorlikni tekshirish, elektron murojaatlar.

**Bank ma’lumotlari**

“Banklar va bank faoliyati to‘g‘risida”gi Qonun bank sirini belgilaydi. Banklar sud talabi asosida quyidagi ma’lumotlarni taqdim etishi mumkin:

* hisob raqamlari;
* qoldiqlar;
* tranzaksiyalar;
* valyuta operatsiyalari.

**Xalqaro standartlar**

O‘zbekiston **FATF** tavsiyalariga rioya qiladi, shuningdek **UNCITRAL Arbitraj to‘g‘risidagi Model Qonuni**ga asoslangan amaliyotdan foydalaniladi.

Xalqaro nizolarda ko‘pincha **1958-yilgi Nyu-York Konvensiyasi** qoidalari qo‘llaniladi.

**Arbitrajda qo‘llash**

Masalan, qarz undirish bo‘yicha da’vo ko‘rilayotganda sud bankdan hisobvaraqlar bo‘yicha ma’lumot so‘rab, to‘lovlar amalga oshirilganligini tekshiradi. Shuningdek, sudlar **openinfo.uz** ma’lumotlaridan korxona haqidagi huquqiy maqomni aniqlashda foydalanadi.

**Xulosa**

Axborot tizimlari va bank ma’lumotlari arbitraj sudlari faoliyatining ajralmas qismidir. Ular ochiqlikni, ob’ektivlikni va qarorlarning samaradorligini ta’minlaydi.

**🇬🇧 English**

**Registers of Information Systems and Banking Data**

**Introduction**

Modern arbitration and adjudication cannot function without reliable information. In Uzbekistan, arbitral tribunals rely on both state-run information systems and databases maintained by commercial banks and the Central Bank. These resources are vital for verifying the legal status of parties, their financial solvency, outstanding obligations, and registered transactions.

**National Legal Framework**

The following key laws establish the foundation for the regulation of information systems and banking secrecy in Uzbekistan:

1. **Law on Transparency of Activities of State Authorities and Administration (No. ZRU-369, 05.05.2014)**  
   → Available on [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), search: *“Transparency of Activities of State Authorities”*.
2. **Law on Protection of Personal Data (No. ZRU-547, 02.07.2019)**  
   → Available on [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), search: *“Protection of Personal Data”*.
3. **Law on Banks and Banking Activities (No. ZRU-580, 05.11.2019)**  
   → Available on [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), search: *“Banks and Banking Activities”*.
4. **Law on the Central Bank of the Republic of Uzbekistan (No. ZRU-582, 11.11.2019)**  
   → Available on [lex.uz](https://www.lex.uz?utm_source=chatgpt.com), search: *“Central Bank of Uzbekistan”*.

**State Information Systems**

* **Unified State Register of Enterprises and Organizations (EGRPOU)** → openinfo.uz
* **Open Data Portal of Uzbekistan** → data.gov.uz
* **Registry of Licenses and Permits** → used to verify business activity.
* **Unified Portal of Interactive Public Services (my.gov.uz)** → provides access to official records and certificates.

**Banking Data**

The Law “On Banks and Banking Activities” defines banking secrecy. Banks must disclose certain information upon a lawful request by the court:

* account details;
* balances;
* transactions;
* foreign exchange operations.

These data are critical in disputes concerning unpaid debts, enforcement of contracts, or invalidity of transactions.

**International Standards**

Uzbekistan follows **FATF recommendations** on financial transparency and anti-money laundering. Arbitration also applies principles from the **UNCITRAL Model Law on International Commercial Arbitration (1985, revised 2006)**.

In cross-border disputes, the **1958 New York Convention** ensures recognition and enforcement of arbitral awards, often requiring documentary confirmation of financial transactions.

**Use in Arbitration**

For instance, in a debt recovery claim, the arbitral tribunal may request account statements from a respondent bank. Similarly, corporate registration details are verified through **openinfo.uz** to confirm the legal existence of a party.

**Conclusion**

The registers of information systems and banking data form an integral part of arbitration proceedings. They ensure transparency, reliability, and enforceability of arbitral awards in Uzbekistan.